

بررسی اثر ضد باکتریایی و خاصیت سینرژیستی انسس سه گیاه دارویی علیه برخی از پاتوژنهای مهم مواد غذایی به روش میکروودایلوشن

فاطمه عروجعلیان^۱، روح‌ا کسری کرمانشاهی^{۲*}، مجید عزیزی^۳ و محمدرضا باسامی^۴

۱- دانشجوی کارشناسی ارشد میکروبیولوژی، گروه زیست‌شناسی، دانشکده علوم، دانشگاه اصفهان

۲- نویسنده مسئول، استاد، گروه میکروبیولوژی، گروه زیست‌شناسی، دانشکده علوم، دانشگاه اصفهان، پست الکترونیک: rkasra@yahoo.com

۳- دانشیار، دانشکده کشاورزی، دانشگاه فردوسی مشهد

۴- استادیار، دانشکده دامپزشکی، دانشگاه فردوسی مشهد

تاریخ پذیرش: آبان ۱۳۸۸

تاریخ اصلاح نهایی: شهریور ۱۳۸۸

تاریخ دریافت: خرداد ۱۳۸۸

چکیده

انسان سه گیاه دارویی شامل زنیان (*Bunium persicum* (Boiss.) C. B. Clarke), زیره پارسی (*Carum copticum* (L.) C. B. Clarke) و زیره سبز (*Cuminum cyminum* L.) Fedtsch. به روش تقطیر با آب استخراج شد. انسان‌های بدست آمده با استفاده از دستگاه گاز کروماتوگراف (GC) و گاز کروماتوگراف متصل به طیفسنج جرمی (GC/MS) تشکیل دهنده آنها براساس شاخص بازداری و طیف جرمی تعیین گردید. سپس با استفاده از تکنیک میکروودایلوشن (ریزرت) و با استفاده از دستگاه خواننده الایزا خاصیت ضد باکتریایی انسان‌های مورد نظر با تعیین حداقل غلظت بازدارندگی (MIC) و حداقل غلظت کشندگی (MBC) نیز علیه برخی از باکتریهای آلوده کننده مواد غذایی مانند *Staphylococcus aureus*, *Bacillus cereus*, *Escherichia coli* O157H7, *Listeria monocytogenes*, *cereus*, *Salmonella enteritidis* و *Escherichia coli* O157H7 ارزیابی شد. همچنین با توجه به کاربرد همزمان گیاهان دارویی در طب سنتی و با در نظر گرفتن تأثیر این انسان‌ها بر خواص ارگانولپتیکی مواد غذایی و MIC انسان سبز پارسی و زیره سبز واکنش متقابل این دو با استفاده از روش Modified checkboard و محاسبه شاخص بازدارندگی افتراقی (FIC_{index}) علیه باکتریها نیز بررسی گردید. نتایج نشان دادند که از نظر اجزای انسان بین گونه‌های مورد بررسی اختلاف قابل توجهی وجود دارد. این در حالی بود که ترکیب‌هایی چون پارا-سیمن و گاما-ترپین در هر سه انسان به میزان متفاوتی تشخیص داده شد. مهمترین ترکیب‌های موجود در انسان زنیان تیمول (۰/۴۸)، پارا-سیمن (۰/۲۱) و گاما-ترپین (۰/۲۱) از بودند. در انسان زیره پارسی گاما-ترپین (۰/۱۷۹)، کومین آلدئید (۰/۴۴)، گاما-ترپین-۷-آل (۰/۱۰۵) و پارا-سیمن (۰/۰۸) از ترکیب‌های اصلی تشخیص داده شدند. ترکیب‌های اصلی در انسان زیره سبز، کومین آلدئید (۰/۳۰)، گاما-ترپین (۰/۱۲۸)، سافرانال (۰/۹۴) و پارا-سیمن (۰/۱۴) بودند. حداقل غلظت بازدارندگی (MIC) انسان‌ها به ترتیب برای زنیان در دامنه ۰/۰۳ تا ۰/۰۵ میلی‌گرم در میلی‌لیتر، برای زیره پارسی ۰/۰۱۸ تا ۰/۰۳ میلی‌گرم در میلی‌لیتر و برای انسان زیره سبز ۰/۰۳ تا ۰/۰۳ میلی‌گرم در میلی‌لیتر بدست آمد. انسان زنیان به طور مؤثرتری رشد تمام باکتریهای مورد آزمایش را کنترل نمود در حالی که بقیه انسان‌ها به میزان کمتر مؤثر بودند. محاسبه (FIC_{index}) انسان زیره پارسی و زیره سبز وجود فعالیت سینرژیستی علیه باکتریهای گرم مثبت و فعالیت افزایشی علیه باکتریهای گرم منفی را اثبات نمود. در مجموع نتایج این تحقیق نشان داد که اگرچه اثرهای بازدارندگی انسان سبز پارسی و زیره سبز کمتر از انسان زنیان است، ولی کاربرد همزمان این دو انسان به ویژه علیه باکتریهای گرم مثبت

دارای اثراهای بازدارنده قابل توجه بوده و می‌توان در راستای بهینه‌سازی استفاده از اسانس‌ها در کنترل مؤثر پاتوژنهای مواد غذایی به عنوان یک روش مکمل که در عین حال اثر نامطلوب کمتری بر خواص ارگانولبیکی مواد غذایی داشته باشند، استفاده نمود.

واژه‌های کلیدی: زنیان (*Bunium persicum* (Boiss.) B. Fedtsch.), زیره پارسی (*Carum copticum* (L.) C. B. Clarke), سبز (*Cuminum cyminum* L.), خواص ضد باکتریایی، میکرودایلوشن، شاخص بازدارنده افتراقی (FIC_{index}).

اسانس‌های گیاهی در زمینه‌های فارماکولوژیکی، داروشناسی گیاهی، میکروبیولوژی پزشکی و کلینیکی، فیتوپاتولوژی و نگهداری مواد غذایی شدیداً غربالگری شده و مورد استفاده قرار گرفته‌اند (Daferera *et al.*, 2000). اسانس‌ها ترکیب‌های روغنی معطر هستند که از اندامهای مختلف گیاهان معطر بدست آمده و به طور گسترده‌ای به عنوان طعم‌دهنده غذا مورد استفاده قرار می‌گیرند. از این مواد علاوه بر جلوگیری از رشد باکتریها و کپکهای آلوده‌کننده مواد غذایی به منظور افزایش عمر نگهداری غذاهای فرایند شده در سیستم غذایی نیز استفاده می‌شود (Kalemba & Kunicka, 2003; Burt, 2004). گیاهان خانواده کرفس حاوی ترکیب‌هایی هستند که فعالیتهای بیولوژیکی متعددی از جمله محرک آپوپتوزیس، خاصیت ضد میکروبی، محافظت کبد، وازو ریلاکسانس، بازدارنده آنزیم سیکلو اکسیژناز و ضد سرطانی را از خود نشان می‌دهند (Pae *et al.*, 2002; Ye *et al.*, 2001; Gonzalez *et al.*, 1995).

زنیان با نام علمی *Carum copticum*، یک گیاه معطر، علفی، یکساله، با گلهای سفید و میوه‌های کوچک قهوه‌ای رنگ است که در کشورهای ایران، هندوستان، پاکستان و مصر می‌روید (Rechinger, 1965-2001). در بررسیهای مختلف درصد اسانس موجود در این گیاه بین ۰/۵ تا ۹٪ حجمی / وزنی گزارش شده است (Qadry & Atal, 1976). در طب سنتی ایران میوه این گیاه با نام زنیان به

مقدمه

غذاهای آلوده به باکتریهای پاتوژن و یا انتروتوكسین‌های آنها منجر به بروز بیماریهای می‌شوند که جزو شایع‌ترین بیماریهای جهان به حساب می‌آیند. انتروتوكسینهای تولید شده توسط *E. coli* و *Staphylococcus aureus* و *Clostridium* گونه‌های *Yersinia* و *Salmonella* مسئول مسمومیت دستگاه گوارش و بروز علائم گوارشی ناشی از آن می‌شوند. علاوه بر این، میکروارگانیسمهای مولد فساد مواد غذایی باعث آسیب‌های اقتصادی نیز می‌شوند (Sandri *et al.*, 2003; D'Mello, 2003) از آنتی‌بیوتیکها و استفاده نابجا و نامناسب مانند مصرف بیش از حد نیاز و یا عدم رعایت دوز توصیه شده توسط بیماران منجر به گسترش مقاومت باکتریایی به آنتی‌بیوتیکها شده است (Kotzé & Eloff, 2002). این امر منجر به افزایش تمایل به توسعه ترکیب‌های جدید ضد میکروبی مؤثرتر و بدون سمیت شده است (کرمانشاهی و همکاران, ۱۳۸۵). متابولیت‌های ثانویه گیاهی مانند اسانس‌ها و عصاره‌های گیاهی (Tepe *et al.*, 2004) از نظر اثراهای ضد میکروبی مورد بررسی قرار گرفته‌اند و مشخص شده است که اغلب اسانس‌های گیاهی استخراج شده از گیاهان دارای خواص حشره‌کشی، ضد قارچی، ضد انگل، ضد باکتری، ضد ویروس، آنتی‌اکسیدانی و سیتو‌توكسیک می‌باشند (Kordali *et al.*, 2005).

گزارش دادند که اسانس زیره سبز علیه *E. coli* مؤثرتر از اسانس اکلیل *S. aureus* و *L. monocytogenes* کوھی است. Iacobellis و همکاران (۲۰۰۵) خاصیت ضد باکتریایی متوسط زیره سبز را علیه برخی از باکتریهای پاتوژن گیاهی گزارش نمودند. Singh و همکاران (۲۰۰۲) خواص ضد باکتریایی اسانس ۷ گونه از خانواده کرفس را *Staphylococcus*, *Corynebacterium diphtheriae*, *Escherichia coli*, *Streptococcus haemolyticus*, *aureus*, *Proteus vulgaris* و *Klebsiella spp.* مورد آزمایش قرار دادند و گزارش نمودند که اسانس زنیان بسیار مؤثر است. Rani و Khullar (۲۰۰۴) نشان دادند که عصاره زنیان علیه *Salmonella typhi* بسیار مؤثرتر از زیره سبز است. مقتدر و همکاران (۱۳۸۸) ترکیب‌های شیمیایی و اثر ضد میکروبی اسانس زیره پارسی توده وحشی کرمان را علیه ۹ سوش باکتریایی به روش دیسک دیفیوژن بررسی کردند و اظهار نمودند که این گیاه اثر ضد باکتریایی داشته و می‌تواند برای مقابله با میکروبها بیماری‌زای خاص مورد استفاده قرار گیرد.

اثر ضد باکتریایی اسانس‌ها به روشهای متفاوتی مورد بررسی قرار می‌گیرند. با توجه به تأثیر اسانس‌ها بر خواص ارگانولپتیکی مواد غذایی، تعیین دقیق MIC آنها و همچنین بررسی وجود خاصیت سینئرژیستی بین اسانس‌ها با استفاده از تکنیک میکرودایلوشن به منظور به حداقل رساندن میزان مصرف این مواد در صنایع غذایی و همچنین غلبه بر مقاومت باکتریایی مورد توجه می‌باشد. بنابراین در این تحقیق اثر ضد باکتریایی اسانس سه گیاه دارویی فوق از خانواده کرفس علیه برخی باکتریهای *Staphylococcus* آلوده‌کننده مواد غذایی رایج مانند *Listeria monocytogenes*, *Bacillus cereus*, *aureus*

منظور اثرهای درمانی مختلف مانند مدر، ضد تهوع، ضد نفخ (زرگری، ۱۳۶۸) استفاده می‌شود. همچنین از دود این گیاه برای ضد عفونی رحم استفاده می‌شده است. عرقیات حاصل از جوشانده میوه این گیاه در آب به عنوان ضد نفخ و همچنین در درمان وبا استفاده می‌شده است. در برخی از مطالعات اثر محرك "بنا آدرنرژیک" و اثر ضد کولینرژیک (Boskabady & Shaikhi, 2000), تنظیم‌کننده برونش و اثر شبه گرانتین دانه بوداده زنیان نیز گزارش شده است (Boskabady et al., 2003).

زیره پارسی با نام علمی *Bunium persicum* یک گیاه معطر چندساله می‌باشد که از آسیای مرکزی تا شمال هندوستان رویش دارد. براساس منابع موجود میوه زیره پارسی تقریباً حاوی ۹٪ اسانس است (Azizi, 2005). از بذرها این گیاه به طور وسیعی به عنوان ادویه و چاشنی استفاده می‌شود. در طب سنتی از بذرها این گیاه به عنوان محرك و ضد نفخ استفاده شده و مشخص شده است که برای اسهال و سوء‌هاضمه مفید است (Baser et al., 1997). همچنین این گیاه در تهیه غذا و طعم دادن به غذا و نوشیدنی‌ها استفاده می‌شود (Pourmortazavi et al., 2005).

زیره سبز با نام علمی *Cuminum cyminum* یک گیاه تک‌گونه‌ای از خانواده کرفس است و یک گیاه یکساله علفی است که یکی از مهمترین ادویه‌های استفاده شده در تمام کشورها می‌باشد. زیره سبز همچنین به عنوان جزئی از داروهای آیورو دیک برای درمان بیماریهای گوارشی استفاده می‌شود (Atal & Kapour, 1982).

مطالعات قبلی در مورد خواص ضد میکروبی گیاهان خانواده کرفس نشان‌دهنده فعالیت ضد باکتریایی متوسط تا قوی این گیاهان است. Gachkar و همکاران (۲۰۰۷)

پس از آبگیری تا زمان استفاده در شیشه‌های تیره و در دمای ۴ درجه سانتی گراد نگهداری شدند.

آنالیز اسانس با استفاده از GC و GC/MS

ترکیب‌های موجود در اسانس‌ها با استفاده از دستگاه‌های گاز کروماتوگراف (GC) و گاز کروماتوگراف متصل به طیفسنج جرمی (GC/MS) با مشخصات زیر شناسایی شدند.

گاز کروماتوگراف مدل شیمادزو مجهز به دتکتور FID و ستون BP5 با طول ۲۵ متر و قطر داخلی ۰/۲۲ ملی‌متر و ضخامت فیلم ۰/۲۵ میکرومتر بود. دمای آون ۶۰ تا ۲۶۰ درجه سانتی گراد با دامنه ۸ درجه در دقیقه، دمای تزریق ۲۸۰ درجه سانتی گراد، نسبت اختلاط ۱ به ۱۰، گاز حامل ازت و دمای دتکتور ۳۰۰ درجه سانتی گراد بود. کروماتوگراف متصل به طیفسنج جرمی مدل Varian مجهز به ستون موئینه DB5 با قطر داخلی ستون ۰/۲۵ میلی‌متر، ضخامت فیلم ۰/۲۵ میکرومتر و طول ستون ۳۰ متر بود. شرایط دستگاه شامل دمای آون از ۶۰ تا ۲۴۰ درجه سانتی گراد با سرعت ۳ میلی‌متر در دقیقه، دمای تزریق ۲۸۰ درجه سانتی گراد، نوع تزریق اسپلیت با گاز حامل هلیم با سرعت ۲ میلی‌لیتر در دقیقه بود. پتانسیل یونیزاسیون ۷۰ الکترون ولت، دمای منبع یون ۲۵۰ درجه سانتی گراد، جریان یونیزاسیون ۱۰۰۰ میکرو آمپر با رزولوشن ۱۰۰۰ و دامنه جرمی ۴۰ تا ۳۰۰ بود.

تشخیص اجزاء اسانس

اجزای اسانس با کمک شاخص بازداری بدست آمده در مقایسه با تزریق یک سری از آلکانها (Sigma, UK) با ستون DB5، مقایسه با طیف‌های ترکیب‌های استاندارد،

Salmonella enteritidis و *Escherichia coli* O157H7 مورد بررسی قرار گرفت.

مواد و روشها

مواد گیاهی

بذرهای سه گیاه دارویی از خانواده کرفس به نامهای زنیان (*Carum copticum*), زیره پارسی (*Bunium*) و زیره سبز (*Cuminum cyminum*) از مزرعه تحقیقاتی دانشگاه فردوسی مشهد تهیه گردید. نمونه‌های تهیه شده، در هر باریوم دانشگاه فردوسی مشهد تأیید شد و از هر گیاه یک نمونه تأیید شده (به ترتیب با شماره‌های ۳۶۲۶۷ و ۳۳۹۲۲ و ۲۸۵۰۲) در هر باریوم نگهداری شد.

نژادهای باکتریهای مورد آزمایش

استافیلوکوکوس ارئوس (ATCC 25923)، باسیلوس سرئوس (ATCC 11778)، لیستریا منوسایتوژنز (ATCC 19112)، اشرشیا کولی (ATCC 700728) O157H7 ۱۹۱۲، سالمونلا انتریتیدیس (RITCC 1624) که از استوک گلیسیرول ۱۵٪ در دمای ۸۵-۸۵ درجه سانتی گراد خارج و در محیط مایع تریپتیکاز سویا (Merck, Darmstadt, Germany)، در دمای ۳۷ درجه سانتی گراد احیاء شدند. پس از آن باکتریها در محیط تریپتیکاز سویا آگار (Merck, Darmstadt, Germany) برای اثبات خلوص کلنجی‌ها کشت شدند.

استخراج اسانس

از هر نمونه گیاهی ۱۰۰ گرم به طور دقیق وزن شد و در یک آسیاب کاملاً خرد گردید و براساس روش توصیه شده در فارماکوپه بریتانیا (British Pharmacopoeia, 1988) و به روش تقطیر با آب به مدت ۴ ساعت اسانس گیری انجام شد. سپس اسانس‌ها از آب جدا شده و

برای کنترل مثبت (شامل MHB، DMSO و باکتری تحت تیمار) و کنترل استریلیتی یا کنترل منفی (شامل DMSO و اسانس مورد آزمایش) بود. نمونه‌ها به مدت ۲۴-۲۶ ساعت و در دمای ۳۷ درجه سانتی‌گراد در گرمخانه نگهداری شدند. اولین چاهک بدون دورت به عنوان حداقل غلظت بازدارنده (MIC)، به صورت mg/ml گزارش شد.

تمام آزمایشها حداقل برای سه بار تکرار گردید و میانگین داده‌های بدست آمده، به عنوان نتایج MIC و MBC ارائه گردید (جدول ۲). نتایج MIC با استفاده از نرم‌افزار MSTATC مورد تجزیه آماری قرار گرفتند و مقایسه میانگین‌ها با آزمون دانکن در سطح احتمال ۵ درصد انجام شد.

سنجد میزان حداقل غلظت کشنده (MBC)

حداقل غلظت کشنده (MBC) اسانس‌ها با توجه به نتایج MIC تعیین شد. میزان ۵ میکرولیتر از چاهک‌هایی که رشد باکتری در آنها کاملاً متوقف شده بود، به پلیت‌های حاوی محیط کشت مولر هیتون آگار منتقل شد و به مدت ۲۶-۲۴ ساعت و در دمای ۳۷ درجه سانتی‌گراد در گرمخانه نگهداری شدند. غلظت‌هایی که فاقد رشد باکتری بودند، به عنوان مقادیر MBC گزارش شدند (Celiktas *et al.*, 2007).

برهم‌کنش اسانس‌های زیره پارسی و سبز در خاصیت ضد باکتریایی

با توجه به اینکه در طب سنتی ایران گیاهان دارویی به صورت مخلوط نیز مورد استفاده قرار می‌گیرند (زرگری، ۱۳۶۸)، فعالیت ضد باکتریایی مخلوط اسانس زیره پارسی و سبز به صورت ترکیب با یکدیگر نیز مورد ارزیابی

تشخیص طیف جرمی و الگوی شکست گزارش شده در منابع معتبر و مقایسه کامپیوتری اطلاعات جرمی به کمک بانک اطلاعاتی (Saturn-4) انجام شد (Adams, 2001). درصد نسبی هر یک از اجزاء تشکیل‌دهنده اسانس با استفاده از سطح زیر منحنی تعیین شد.

تعیین خاصیت ضد باکتریایی

سنجد میزان حداقل غلظت بازدارنده (MIC) با استفاده از متدهای میکرودایلوشن (MIC) براساس مقادیر حداقل غلظت بازدارنده (MIC) Sandri *et al.*; Demirci *et al.*, 2008 (al., 2007) تعیین گردید. برای این منظور از نژادهای باکتریهای پاتوژن یاد شده یک کشت ۱۸-۲۶ ساعته (کشت شبانه) در دمای ۳۷ درجه سانتی‌گراد و در محیط مولر هیتون براث (MHB, Oxoid) تهیه شد. محلولهای استوک از اسانس‌ها و مواد استاندارد ضد میکروب که در این آزمایش آنتی‌بیوتیک کلرامفینیکل و اسید آلی آسکوربیک اسید بودند در Dimethyle sulfoxide (sulfoxide) تهیه شدند.

سریالهای رقت با استفاده از محیط کشت مولر هیتون براث از ۱۰ میلی‌گرم در میلی‌لیتر تا ۰/۱ میلی‌گرم در میلی‌لیتر تهیه شدند و ۷۰ میکرولیتر از آنها به پلیت‌های میکروتیتر ۹۶ خانه‌ای که قبلاً حاوی ۷۰ میکرولیتر محیط کشت MHB بودند اضافه گردید. بعد ۷۰ میکرولیتر از سوسپانسیون باکتریایی معادل استاندارد ۰/۵ مکفارلند که حاوی ۱۰^۸ باکتری در هر میلی‌لیتر^۱ بود، به پلیت‌های میکروتیتر اضافه شد. در مجموع این آزمایش با حجم ۲۱۰ میکرولیتر در هر چاهک انجام شد. آزمایش‌های مشابه

¹ 1-10⁸ colony forming units (cfu/ml) (according to Mc Farland turbidity standards)

Modified dilution بازدارنده افتراقی با استفاده از روش (Pillai *et al.*, 2005) انجام شد checkboard

$$\text{Sum FIC}_{BC} = \frac{\text{MIC}_B \text{ in combination}}{\text{MIC}_B \text{ alone}} + \frac{\text{MIC}_C \text{ in combination}}{\text{MIC}_C \text{ alone}}$$

اجزای اسانس زیره پارسی

نتایج حاصل از استخراج اسانس زیره پارسی نشان داد که بذرهای این گیاه (%۹/۱ (حجمی به وزنی) اسانس بودند که در میان گیاهان دیگر مورد آزمایش از این خانواده در بالاترین حد قرار داشت. در تجزیه و شناسایی ترکیب‌های اسانس زیره پارسی به روش GC/MS، ۳۵ ترکیب تشخیص داده شد که معادل %۹۵/۴ کل اسانس بود (جدول ۱). گاما-ترپین یکی از منوترین‌های هیدروکربنی مهم بود که به میزان %۴۴/۲ تشخیص داده شد. کومینآلدئید و پارا-سیمین به ترتیب %۱۶/۹ و %۸/۰ در اسانس زیره پارسی وجود داشت. ترکیب گاما-ترپین-۷-آل به میزان %۱۰/۵ و بورنیل استات به میزان %۲/۹ صرفاً در اسانس زیره پارسی وجود داشت. مقادیر پریلآلدئید بسیار کم (%۰/۲) بود. مقادیر سزکوبی‌ترپین‌های هیدروکربنی کمتر از ۱٪ بود، ولی هیچ سزکوبی‌ترپین هیدروکربنی اکسیژنه در این گیاه تشخیص داده نشد.

اجزای اسانس زیره سبز

نمونه‌های زیره سبز دارای %۳/۵ اسانس بودند و ۲۰ ترکیب در آن شناسایی شد که %۸۳/۷ کل اسانس را تشکیل می‌داد. اجزای مهم آن شامل کومینآلدئید (%۳۰/۲)، پارا-سیمین (%۱۴/۱۳)، گاما-ترپین (%۱۲/۸) و بتا-پینن (%۶/۴) بودند. سافرانال (%۹/۴) فقط در اسانس این گیاه مشاهده شد (جدول ۱).

قرار گرفت. واکنش متقابل اسانس این دو گیاه با استفاده از رابطه زیر و براساس محاسبه شاخص FIC یا غلظت

B: زیره پارسی

C: زیره سبز

Sum FIC_{BC}: مجموع غلظت بازدارنده‌گی افتراقی زیره

پارسی و زیره سبز

MIC_B: حداقل غلظت بازدارنده‌گی اسانس زیره پارسی

MIC_C: حداقل غلظت بازدارنده‌گی اسانس زیره سبز

FIC_{Index} برای اسانس‌های زیره سبز و زیره پارسی محاسبه شدند. مقادیر کوچکتر از %۰/۹ نشان‌دهنده اثر سینرژیستی، مقادیر مابین %۰/۹ تا %۱/۱ مؤید اثر افزایشی و مقادیر بیشتر از %۱/۱ ناشی از وجود اثر آنتاگونیستی بین این دو اسانس در نظر گرفته شد (Santiesteban-López *et al.*, 2007)

نتایج

نتایج حاصل از بررسی اجزای اسانس اجزای اسانس زیستان

نتایج حاصل از استخراج اسانس زیستان نشان داد که بذرهای این گیاه دارای %۵/۲ (حجمی به وزنی) اسانس بودند. بررسی اجزای اسانس زیستان در جدول ۱ آمده است. در اسانس این گیاه ۱۷ ترکیب تشخیص داده شد که %۹۹/۳ اسانس را شامل شد. اجزای مهم اسانس زیستان شامل تیمول (%۴۸/۴)، پارا-سیمین (%۲۱/۸)، گاما-ترپین (%۲۱/۳) و بتا-پینن (%۲/۶) بودند. کارواکرول به میزان ۴٪ فقط در اسانس این گیاه تشخیص داده شد.

جدول ۱- ترکیب اسانس *Carum copticum* و *Cuminum cyminum* و *Bunium persicum*

ردیف	نام ترکیب	<i>B. persicum</i>	<i>C. cyminum</i>	<i>C. copticum</i>	شناخت کواتس
۱	α -thujene	۰/۴	۰/۲	۰/۷	۹۲۵
۲	α -pinene	۱	۰/۶	۰/۷	۹۳۲
۳	camphene	۰/۱	—	tr	۹۴۶
۴	sabinene	۱/۲	۱/۳	tr	۹۷۰
۵	β -pinene	۱/۶	۷/۴	۲/۶	۹۷۵
۶	myrcene	۱	۰/۵	۰/۹	۹۹۰
۷	meta-mentha-1(7),8-diene	—	—	tr	۹۹۹
۸	δ -2-carene	tr	۰/۸	—	۱۰۰۲
۹	isosylvestrene	۰/۳	—	—	۱۰۱۳
۱۰	α -terpinene	—	۰/۸	۰/۶	۱۰۱۳
۱۱	<i>p</i> -cymene	۸	۱۴/۱	۲۱/۸	۱۰۱۹
۱۲	limonene	۲	۰/۶	۰/۴	۱۰۲۵
۱۳	β -phellandrene	—	۰/۱	۰/۶	۱۰۲۸
۱۴	1,8-cineole	۲/۹	۰/۴	—	۱۰۳۲
۱۵	Z β -ocimene	۰/۱	—	—	۱۰۳۷
۱۶	γ -terpinene	۴۴/۲	۱۲/۸	۲۱/۳	۱۰۰۰
۱۷	3-methylbenzaldehyde	tr	—	—	۱۰۰۹
۱۸	<i>cis</i> -sabinene hydrate	tr	—	۰/۳	۱۰۶۱
۱۹	terpinolene	۰/۷	—	۰/۴	۱۰۸۵
۲۰	linalool	۰/۱	tr	—	۱۰۹۳
۲۱	<i>trans</i> -sabinene hydrate	۰/۱	—	—	۱۰۹۵
۲۲	terpineol	—	۰/۵	۰/۲	۱۱۳۰
۲۳	borneol	۰/۱	—	—	۱۱۶۲
۲۴	terpinen-4-ol	۰/۴	—	—	۱۱۷۰
۲۵	α -terpineol	tr	—	—	۱۱۸۹
۲۶	<i>meta</i> -cuminol	tr	—	—	۱۲۱۷
۲۷	<i>p</i> -cuminaldehyde	۱۶/۹	۳۰/۲	—	۱۲۳۱
۲۸	<i>trans-p</i> -menth-2-en-7-ol	۰/۲	—	—	۱۲۶۱
۲۹	perillaldehyde	۰/۲	۰/۸	—	۱۲۶۵
۳۰	bornyl acetate	۲/۹	—	—	۱۲۸۰
۳۱	α -terpinen-7-al	۰/۴	—	—	۱۲۸۱
۳۲	γ -terpinen-7-al	۱۰/۰	—	—	۱۲۸۷

ادامه جدول ۱- ترکیب اسانس *Carum copticum* و *Cuminum cyminum* و *Bunium persicum*

ردیف	نام ترکیب	ترکیب های شناخته شده	<i>B. persicum</i>	<i>C. cyminum</i>	<i>C. copticum</i>	شاخص کواتس
۳۳	thymol		۰/۱	-	۴۸/۴	۱۲۸۹
۳۴	safranal		-	۹/۴	-	۱۲۹۴
۳۵	carvacrol		-	-	۰/۴	۱۲۹۴
۳۶	9- <i>epi</i> - β -caryophyllene		tr	۲/۵	-	۱۳۰۲
۳۷	<i>Ar</i> -curcumene		tr	-	-	۱۴۱۱
۳۸	germacrene D		۰/۱	۰/۲	-	۱۴۷۴
۳۹	α -zingiberene		tr	-	-	۱۴۷۶
۴۰	E- α -Farnesene		tr	۰/۵	-	۱۴۹۰
۴۱	β -sesquiphellandrene		۰/۱	-	-	۱۵۰۳
۴۲	ترکیب های شناخته شده		۹۵/۶	۸۳/۷	۹۹/۳	

شاخص بازداری براساس سری آلکانها با استفاده از ستون DB5 نشان داده شده‌اند.

tr: مقادیر بسیار کم (کمتر از ۰/۰۵٪)

خاصیت آنتی‌باکتریایی اسانس‌ها

در این تحقیق خاصیت آنتی‌باکتریایی اسانس گیاهان زیره پارسی، زیره سبز و زنیان در شرایط *in vitro* علیه چندین باکتری پاتوژن مواد غذایی یاد شده، با استفاده از تکنیک براث میکرودایلوشن مورد آزمایش قرار گرفت. خواص آنتی‌باکتریایی اسانس این گیاهان با تعیین مقادیر MIC و MBC گزارش شد (جدول ۲).

نتایج بدست آمده نشان داد که بین اسانس‌های مورد آزمایش اختلاف قابل توجهی از نظر خاصیت آنتی‌باکتریال وجود دارد. حداقل غلظت بازدارندگی علیه باکتریهای مورد بررسی برای اسانس زنیان بین ۰/۰۳ تا ۰/۵ میلی‌گرم در هر میلی‌لیتر، برای اسانس زیره پارسی بین ۰/۱۸ تا ۰/۳ میلی‌گرم در هر میلی‌لیتر، برای اسانس زیره سبز بین ۰/۳۷ تا ۳ میلی‌گرم در هر میلی‌لیتر بدست آمد. این در حالی بود که حداقل غلظت کشنندگی علیه باکتریهای مورد بررسی برای اسانس زنیان بین ۰/۰۳ تا ۱ میلی‌گرم در هر میلی‌لیتر،

برای اسانس زیره پارسی ۰/۱۸ تا ۳ میلی‌گرم در هر میلی‌لیتر، برای اسانس زیره سبز ۰/۳۷ تا ۳ میلی‌گرم در هر میلی‌لیتر محاسبه شد. براساس نتایج فوق خاصیت آنتی‌باکتریال اسانس زنیان علیه تمام پاتوژنهای مورد بررسی مؤثرتر از بقیه اسانس‌ها بود. از میان پاتوژنهای موردن آزمایش، باکتریهای گرم منفی *E. coli* O157H7 و *E. coli* O157H7 مقاومتر از بقیه پاتوژنهای بودند. در حالی که قویترین خاصیت آنتی‌باکتریال به ترتیب علیه *B. cereus* (با حداقل غلظت بازدارندگی ۰/۰۳ میلی‌گرم در هر میلی‌لیتر)، *S. aureus* (با حداقل غلظت بازدارندگی ۰/۰۶ میلی‌گرم در هر میلی‌لیتر) و *L. monocytogenes* (با حداقل غلظت بازدارندگی ۰/۲۵ میلی‌گرم در هر میلی‌لیتر) مشاهده شد.

با توجه به قدرت ضد باکتریایی پایین‌تر اسانس‌های زیره سبز و پارسی نسبت به زنیان و اینکه هر سه این گیاهان به یک خانواده گیاهی تعلق داشتند، پس از بررسی

L. monocytogenes و *B. cereus* و *S. aureus* گرم مثبت بین این دو انسانس خاصیت سینزrیستی ($FIC < 0.9$) و در *S. enteritidis* و *E. coli* O157H7 و باکتریهای گرم منفی $FIC > 1.1$ اثر افزایشی ($0.9 < FIC < 1.1$) وجود دارد. در این آزمایش حالت آنتاگونیستی ($FIC > 1.1$) بین انسانس‌ها مشاهده نشد. این یافته‌ها همچنین نشان می‌دهند که ترکیب نمودن انسانس زیره سبز و زیره پارسی مؤثرتر از حالتی است که هر انسانس به تنها یابکار رود.

اجزاء انسانس اثر ترکیبی انسانس زیره سبز و پارسی با تعیین مقادیر غلظت بازدارندگی افتراقی (FIC) به روش Modified dilution checkboard مورد بررسی قرار گرفت. مقادیر FIC بدست آمده در جدول ۳ خلاصه شده است. این نتایج نشان می‌دهند که استفاده ترکیبی انسانس زیره سبز و زیره پارسی علیه اغلب پاتوژنها خاصیت آنتی باکتریال بیشتری نسبت به کاربرد انفرادی هر انسانس به تنهایی دارد. بررسی FIC نشان داد که در باکتریهای

جدول ۲- فعالیت ضد باکتریایی (MIC و MBC) بر حسب (mg/ml) انسانس زیره پارسی، زیره سبز و زنیان به روش میکرودایلوشن

اسیدآسکوربیک		کلامفینیکل		زنیان		زیره سبز		زیره پارسی		نژاد	واکنش	پاتوژن
MIC		MIC	MBC	MIC	MBC	MIC	MBC	MIC	ATCC	گرم		
۱ ^a		۰/۰۹ ^c	۰/۰۶	۰/۰۷ ^d	۱/۵	۰/۷۸ ^b	۰/۷۵	۰/۷۵ ^b	۲۵۹۲۳	+	<i>S. aureus</i>	
۱ ^a		۰/۰۲ ^d	۰/۰۳	۰/۰۳ ^d	۰/۳۷	۰/۳۷ ^b	۰/۱۸	۰/۱۸ ^C	۱۱۷۷۸	+	<i>B. cereus</i>	
۱ ^b		۰/۱۲ ^e	۰/۲۵	۰/۲۵ ^d	۱/۵	۱/۵ ^a	۰/۷۵	۰/۷۵ ^C	۱۹۱۱۲	+	<i>L. monocytogenes</i>	
۳ ^a		۰/۱۸ ^d	۰/۵۰	۰/۲۵ ^c	۳	۳ ^a	۱/۵	۱/۵ ^b	۷۰۰۷۲۸	-	<i>E. coli</i> O157:H7	
۳ ^a		۰/۱۸ ^c	۱	۰/۵۰ ^b	۳	۳ ^a	۳	۱۹۲۴*		-	<i>S. enteritidis</i>	

Razi Institute Type Culture Collection, Tehran, Iran :RITCC*

در هر ردیف میانگین‌های MIC که دارای حروف متفاوت هستند از نظر آماری با آزمون دانکن در سطح ۵ درصد دارای اختلاف معنی‌دار می‌باشند.

جدول ۳- برهمکنش انسانس زیره سبز و زیره پارسی

FIC _I *	FIC _{Cc} زیره سبز	FIC _{Bp} زیره پارسی	MIC (mg/ml)		نژاد	واکنش گرم	پاتوژن
			Cc	Bp			
* ۱ > ۰/۶۱	۰/۳۳	۰/۳۳	۰/۲۵	۰/۲۵	ATCC 25923	+	<i>S. aureus</i>
* ۱ > ۰/۷۳	۰/۱۸	۰/۵۵	۰/۰۷	۰/۱۰	ATCC 11778	+	<i>B. cereus</i>
* ۱ > ۰/۷۴	۰/۲۵	۰/۴۹	۰/۳۷	۰/۳۷	ATCC 19112	+	<i>L. monocytogenes</i>
۱	۰/۵۰	۰/۵۰	۱/۵۰	۰/۷۵	ATCC 700728	-	<i>E. coli</i> O157:H7
۱	۰/۵۰	۰/۵۰	۱/۵۰	۱/۵۰	RITCC 1624 *	-	<i>S. enteritidis</i>

FIC Index :FIC_I: *Cuminum cyminum* :Cc *Bunium persicum* :Bp

* FIC کمتر از ۰/۹ نشان‌دهنده اثر سینزrیستی، FIC مابین ۰/۹ تا ۱/۱ نشان‌دهنده اثر افزایشی و FIC بیشتر از ۱/۱ نشان‌دهنده اثر آنتاگونیستی می‌باشد.

بحث

پارا-سیمن (۸ تا ۹/۴٪) و کومین آلدئید (۱۱/۸ تا ۱۶/۹٪) به طور معنی داری بیشتر از نتایج تحقیق حاضر بودند. میزان انس زیره پارسی با منشأ پاکستان بین ۵/۳٪ تا ۷/۱٪ گزارش شده است (Karim *et al.*, 1977). براساس گزارش آنها گاما-ترپین (۱۷/۸ تا ۲۸/۹٪)، کومین آلدئید (۱۴/۸ تا ۲۲/۵٪) و پارا-سیمن (۱۲/۴ تا ۳۲/۸٪) ترکیب‌های اصلی نمونه‌های مورد بررسی بودند. در بین نمونه‌ها یک کموتایپ فاقد آلدئید ولی دارای ترکیب‌های پارا-سیمن (۴/۱٪)، گاما-ترپین (۲۴٪)، لینالول (۱۶٪) و لیمونن (۳/۶٪) به عنوان اجزای اصلی بود. در تحقیقی دیگر اختلافات موجود در اجزای انس زیره به کموتایپ‌های این گیاه نسبت داده شد (Azizi *et al.*, 2009).

بررسی منابع نشان داد که گزارش‌هایی در مورد اجزای انس زیره سبز وجود دارد. Atta-ur-Rahman و همکاران (۱۹۹۹) تعداد ۲۰ ترکیب که نزدیک به ۹۵/۸٪ انس این گیاه را تشکیل می‌داد گزارش نمودند و کومین آلدئید (۳۷/۴٪)، پارا-سیمن (۱۶/۵٪)، بتا-پین (۹/۸٪) و گاما-ترپین (۸/۱٪) را به عنوان ترکیب‌های اصلی تشخیص دادند. ترکیب‌های اصلی زیره سبز چینی شامل کومین آلدئید، کومین الکل، گاما-ترپین، پارا-سیمن و بتا-پین گزارش شد که قبلاً در زیره سبز از ترکیه، (Karim *et al.*, 1977), پاکستان (Beis *et al.*, 2000) هند (Bandoni *et al.*, 1978), آرژانتین (Kumar & Baslas, 1978)، مصر (El-Wakeil *et al.*, 1986) و ایران (El-Wakeil *et al.*, 1991) گزارش شده بود.

براساس تحقیقات انجام شده باکتریهای گرم مثبت نسبت به انس ها حساستر از باکتریهای گرم منفی هستند. به دلیل وجود غشاء‌های خارجی احاطه کننده دیواره سلولی در باکتریهای گرم منفی منطقی به نظر

Srivastava و همکاران (۱۹۹۹) یازده ترکیب را در انس زینان تشخیص دادند که کارواکرول (۴۵/۲٪) و پارا-سیمن (۴۱/۹٪) از ترکیب‌های مهم این گیاه بودند. Khajeh و همکاران (۲۰۰۴) نشان دادند که انس استخراج شده از این گیاه به روش تقطیر با آب حاوی ۸ ترکیب اصلی از جمله تیمول (۴۹٪)، پارا-سیمن (۱۵/۷٪)، گاما-ترپین (۳۰/۸٪) و بتا-پین (۲/۱٪) بود، ولی انس استخراج شده این گیاه با دی‌اکسیدکربن به صورت حلال فوق بحرانی فقط حاوی ۳ ترکیب اصلی (تیمول، پارا-سیمن و گاما-ترپین) بود و میزان هر ترکیب بستگی به شرایط استخراج با حلال فوق بحرانی داشت. Moghadamzadeh و همکاران (۲۰۰۷) نشان داد که زینان دارای دو کموتایپ تیمول و کارواکرول است. بنابراین انس زینان استفاده شده در آزمایش‌های ضد میکروبی متعلق به کموتایپ تیمول بود (جدول ۱).

برخی منابع میزان و اجزای انس زیره پارسی را گزارش نموده‌اند. Tepe و همکاران (۲۰۰۴) میزان مشابهی از گاما-ترپین (۴۲/۹٪) و به طور معنی داری میزان زیادتری پارا-سیمن (۲۷/۸٪) و میزان کمتری آلدئید را در نمونه‌های طبیعی نسبت به نتایج این تحقیق گزارش نمودند. آنها در نمونه‌های کشت شده میزان بیشتری کومین آلدئید (۳۴/۱٪) را گزارش نمودند. Sadykov و همکاران (۱۹۷۸) میزان انس زیره پارسی را ۲/۵٪ و پارا-سیمن (۱۹/۲٪) و کومین آلدئید (۴۰/۷٪) را به عنوان ترکیب‌های اصلی و آلفا-پین، بتا-پین، لیمونن، کامفور، اسید استیک، اسید پروپیونیک، اسید بوتیریک، اسید اولئیک و اسید بنزوئیک را به عنوان ترکیب‌های جزئی گزارش نمودند. براساس گزارش آنها ترکیب‌های اصلی

و فعالیت آن را تحت تأثیر قرار می‌دهد (کاهش می‌دهد) و در نهایت منجر به مرگ سلول خواهد شد (Holly & Patel, 2005). اجزاء انسانس نیز اثر ضد باکتریایی متفاوتی دارند، Ulte و همکاران (۲۰۰۲) اظهار نمودند که گروه هیدروکسیل موجود در ملکول اجزاء انسانس مانند کارواکرول، تیمول، پارا-سیمن و متول برای بروز خاصیت ضد باکتریایی آنها بسیار مهم است.

این تحقیق اثبات نمود که سه گونه مورد بررسی دارای فعالیت ضد باکتریایی قابل توجه بوده و قابلیت استفاده در صنایع غذایی را دارند. این مشاهده‌ها همچنین روشن نمود که انسان زیان در بین سه گونه مورد آزمایش قویترین خاصیت ضد باکتریایی را علیه باکتریهای مورد آزمایش دارد. بسیاری از داروهای گیاهی اثر سودمند خود را به صورت سینرژیستی یا افزایشی بر یک یا چند محل هدف نشان می‌دهند. این نتایج همچنین مبنای علمی اثر ضد باکتریایی گیاهان مورد استفاده در طب سنتی به خصوص استفاده همزمان دو یا چند گیاه را نشان داد. براساس این نتایج می‌توان ترکیب نمودن انسانس زیره پارسی و زیره سبز به صورت همزمان که علیه باکتریهای گرم مثبت خاصیت سینرژیستی دارند را توصیه نمود. اخیراً برای غله بر موانع و محدودیتهای استفاده از انسانس‌ها به عنوان مواد ضد میکروبی در صنایع غذایی مانند فرآیند اکسیداسیون، تبخیر شدن، مشکلات انحلال، واکنش دادن با مواد دیگر و تغییر رایحه و خواص ارگانولپتیکی مواد غذایی تکنیک انکپسولیشن انسانس‌ها مورد بررسی قرار گرفته است. بنابراین در تحقیقات آینده بررسی این موضوع پیشنهاد می‌گردد.

سیاستگذاری

بدین‌وسیله از جناب آقای دکتر حسن‌زاده خیاط، استاد شیمی دارویی دانشکده داروسازی دانشگاه علوم پزشکی

می‌رسد که این باکتریهای در برابر اثر ضد باکتریایی انسانس‌ها حساسیت کمتری از خود نشان دهند. این غشاء خارجی انتشار مواد هیدروفوب از میان این لایه پوشاننده لیپوپلی‌ساقاریدی را محدود می‌کند. در باکتریهای گرم مثبت تماس مستقیم ترکیب‌های هیدروفوب انسانس‌ها با این فسفولیپید دو لایه‌ای صورت می‌گیرد. این محل جاییست که این ترکیب‌ها اثر خود را بر جای می‌گذارند. این اثر یا به صورت افزایش نفوذپذیری یونها و یا نشت ترکیب‌های حیاتی سلولی رخ می‌دهد و یا اینکه به صورت ناتوانی سیستم آنزیمی باکتریایی بروز می‌کند (Sandri *et al.*, 2007). برخی از محققان ارتباط بین ساختارهای شیمیایی برخی از اجزاء غالب موجود در انسانس‌ها را با فعالیت ضد باکتریایی آنها گزارش نموده‌اند. انسانس‌ها دارای ترکیب‌های فنولی مانند تیمول، کارواکرول، گاما-ترپین و پارا-سیمن هستند که خاصیت ضد باکتریایی شدید آنها گزارش شده است (Burt, 2004) که در این تحقیق نیز این موضوع اثبات گردید. فعالیت ضد باکتریایی شدید انسانس زیان نسبت به بقیه گیاهان مورد آزمایش به دلیل زیاد بودن میزان تیمول و گاما-ترپین آن است (جدول ۱). خاصیت ضد باکتریایی انسانس این گیاه قبل نیز گزارش شده است (Friedman *et al.*, 2002).

اگرچه بروز فعالیت ضد باکتریایی اغلب بسیار واضح است، ولی مکانیزم عمل آن به طور کامل درک نشده است. شواهدی وجود دارد که نشان می‌دهد انسانس‌ها اثر ضد باکتریایی خود را از طریق تغییر ساختار و عمل غشاء سلولی اعمال می‌کنند. بررسیهای صورت گرفته در خصوص مکانیزم عمل انسانس‌ها اثبات نموده که این ترکیب‌ها نفوذپذیری غشاء را افزایش می‌دهند. اجزاء انسانس با نفوذ در غشاء منجر به متورم شدن غشاء گردیده

- Beis, SH., Azcan, N., Ozek, T., Kara, M. and Baser, K.H.C., 2000. Production of essential oil from cumin seeds. *Chemistry of Natural Compounds*, 36: 265-268.
- Boskabady, M.H., Ramazani, M. and Tabei, T., 2003. Relaxant effects of different fractions of essential oil from *Carum copticum* on guinea pig tracheal chains. *Phytotherapy Research*, 17: 1145-1149.
- Boskabady, M.H. and Shaikh, J., 2000. Inhibitory effect of *Carum copticum* on histamine (H1) receptors of isolated guinea-pig tracheal chains. *Journal of Ethnopharmacology*, 69: 217-227.
- British pharmacopoeia., 1988. Vol. 2, London: HMSO, pp. 137-138.
- Burt, S., 2004. Essential oils: Their antibacterial properties and potential applications in foods- a review. *International Journal of Food Microbiology*, 94: 223-253.
- Celiktas, O.Y., Hames Kocabas, E.E., Bedir, E., Vardar Sukan, F., Ozek, T. and Baser, K.H.C., 2007. Antimicrobial activities of methanol extracts and essential oils of *Rosmarinus officinalis*, depending on location and seasonal variations. *Food Chemistry*, 100: 553-559.
- Daferera, D.J., Ziogas, B.N. and Polissiou, M.G., 2000. GC/MS analysis of essential oils from some Greek aromatic plants and their fungitoxicity on *Penicillium digitatum*. *Journal of Agricultural Food Chemistry*, 48: 2576-2581.
- Demirci, F., Guven, K., Demirci, B., Dadandi, M.Y. and Baser, K.H.C., 2008. Antibacterial activity of two *Phlomis* essential oils against food pathogens. *Food Control*, 19: 1159-1164.
- D'Mello, J.P.F., 2003. *Food Safety: Contaminants and Toxins*. Oxford, Cabi publisher, 476p.
- Eikani, M.H., Goodarznia, I. and Mirza, M., 1999. Supercritical carbon dioxide extraction of cumin seeds (*Cuminum cyminum* L.). *Flavour and Fragrance Journal*, 14: 29-31.
- El-Wakeil, F., Morsi, M. and Khairy, S., 1986. Effects of various storage conditions on the quality of some spice essential oils. *Seifen Oele Fette Waches*; 112: 350-353.
- Friedman, M., Henika, P.R. and Mandrell, R.E., 2002. Bactericidal activities of plant essential oils and some of their isolated constituents against *Campylobacter jejuni*, *Escherichia coli*, *Listeria monocytogenese* and *Salmonella enterica*. *Journal of Food Protection*, 65(10): 1545-1560.
- Gachkar, L., Yadegari, D., Rezaei, M.B., Taghizadeh, M., Alipoor Astaneh, Sh. and Rasooli, I., 2007. Chemical and biological characteristics of *Cuminum cyminum* and *Rosmarinus officinalis* essential oils. *Food Chemistry*, 102: 898-904.
- Gonzalez, J.A., Estevez-Braun, A., Estevez-Reyes, R., Bazzocchi, I.L., Moujir, L., Jimenez, I. A., Ravelo,

مشهد، به دلیل مساعدت در آنالیز اسانس تشكرب و قدردانی می گردد.

منابع مورد استفاده

- زرگری، ع. ۱۳۶۸. گیاهان دارویی. جلد چهارم، انتشارات دانشگاه تهران، ۱۳۰ صفحه.
- کرمانشاهی، ر.، معطر، ف. و سلیمانی منش، ع. ۱۳۸۵. ارزیابی اثرهای ضد باکتریایی عصاره‌های آبی و الکلی گیاه گلنگ بر روی تعدادی از باکتریها. *مجله علوم دانشگاه شهید چمران*, ۱۵: ۱۸-۲۵.
- مقندر، م.، ایرج منصوری، ع.، سالاری، ح. و فرهمند، آ. ۱۳۸۸. شناسایی ترکیبات شیمیایی و بررسی اثرهای ضد میکروبی اسانس بذر زیره سیاه. *تحقیقات گیاهان دارویی و معطر*, ۲۵(۱): ۲۰-۲۸.
- Adams, R.P., 2001. Identification of essential oil components by Gas Chromatography and Mass Spectrometry. Allured, USA, 750p.
- Atal, C.K. and Kapur, B.M., 1982. Cultivation and Utilization of Aromatic Plants. Regional Research Laboratory, Jammu-Tawi, 815p.
- Atta-ur-Rahman, M.I., Choudhary, I., Farooq, A., Ahmed, A., Iqbal, M.Z., Demirci, B. Demirci, F. and Baser, K.H.C., 1999. Antifungal activity and essential oils constituents of some spices from Pakistan. Third International Electronic Conference on Synthetic Organic Chemistry, www/reprint.net/ecsc-3.htm.
- Azizi, M., 2005. *Bunium persicum* essential oils suppressed potato sprouting in storage. Proceedings of the 36th International Symposium on Essential oils, Budapest, Hungary, 4-7 September: 142.
- Azizi, M., Davarenejad, Gh., Bos, R., Woerdenbag, H.J. and Kayser, O., 2009. Essential oil content and constituents of Black Zira (*Bunium persicum* [Boiss.] B. Fedtsch.) from Iran during field cultivation (domestication). *Journal of Essential Oil Research*, 21: 78-82.
- Bandoni, A., Juarez, M.A. and Mizrahi, I., 1991. Studies on the essential oil of cumin (*Cuminum cyminum* L.). *Essenze e Derivati Agrumari*, 61: 32-49.
- Baser, K.H.C., Özek, T., Abduganiev, B.E., Abdullaev, U.A. and Aripov, K.N., 1997. Composition of the essential oil of *Bunium persicum* (Boiss.) B. Fedtsch. from Tajikistan. *Journal of Essential Oil Research*, 9: 597-598.

- Pourmortazavi, S.M., Ghandiri, M. and Hajimirsadeghi, S.S., 2005. Supercritical fluid extraction of volatile components from *Bunium persicum* Boiss. (Black cumin) and *Mespilus germanica* L. (medlar) seeds. *Journal of Food Compounds Analytica*, 18: 439-446.
- Qadry, S.M.J.S. and Atal, C.K., 1976. Pharmacognosy of the fruits of *Trachyspermum ammi*. *Planta Medica*, 15: 53-57.
- Rani, P. and Khullar, N., 2004. Antimicrobial evaluation of some medicinal plants for their anti-enteric potential against Multi-drug resistant *Salmonella typhi*. *Phytotherapy Research*, 18: 670-673.
- Rechinger, K.H., 1965-2001. *Flora Iranica*, Akademische Druck-u, Verlagsanstalt, Graz-Austria.
- Sadykov, Y.D., Kurbanov, M., Khavizov, K. and Regovatov, Y.M., 1978. Composition of the essential oil from fruits of *Bunium persicum* (Boiss.) B. Fedtsh. Doklady Akademii Nauk Tadzhikskoj SSR., 21(5): 33-36.
- Sandri, I.G., Zacaria, J., Fracaro, F., Delamare, A.P.L. and Echeverrigaray, S., 2007. Antimicrobial activity of the essential oils of Brazilian species of the genus *Culina* against foodborne pathogens and spoiling bacteria. *Food Chemistry*, 103: 823-828.
- Santiesteban-López, A., Palou, E. and López-Malo, A., 2007. Susceptibility of food-borne bacteria to binary combinations of antimicrobials at selected aw and pH. *Journal of Applied Microbiology*, 102: 486-497.
- Singh, G., Kapoor, I.P.S., Pandey, S.K., Singh, U.K. and Singh, R.K., 2002. Studies on essential oils: Part 10; Antibacterial activity of volatile oils from some species. *Phytotherapy Research*, 16: 680-682.
- Srivastava, M., Saxena, A. and Baby, P., 1999. GC/MS investigation and antimicrobial activity of the essential oil of *Carum copticum* Benth & Hook. *Acta Alimentaria*, 28: 291-295.
- Tepe, B., Donmez, E., Unlu, M., Candan, F., Daferera, D. and Vardar-Unlu, G., 2004. Antimicrobial and antioxidative activities of the essential oils and methanol extracts of *Salvia cryptantha* (montbret et aucher ex benth.) and *Salvia multicaulis* (vahl). *Food Chemistry*, 84: 519-525.
- Ulte, A., Bennik, M.H.J. and Moezelaar, R., 2002. The phenolic hydroxyl group of carvacrol is essential for action against the food pathogen *Bacillus cereus*. *Applied and Environmental Microbiology*, 68: 1561-1568.
- Ye, Y.N., Liu, E.S.L., Li, Y., So, H.L., Cho, C.C.M., Sheng, H.P., Lee, S.S. and Cho, C.H., 2001. Protective effect of polysaccharides-enriched fraction from *Angelica sinensis* on hepatic injury. *Life Science*, 69: 637-646.
- A.G. and Gonzalez, A.G., 1995. Biological activity of secondary metabolites from *Bupleurum salicifolium* (Umbelliferae). *Experientia*, 51: 35-39.
- Holly, R.A. and Patal, D., 2005. Improvement in shelf life and safety of perishable foods by plant essential oils and smoke antimicrobials, *Food Chemistry*, 22: 273-292.
- Iacobellis, N.S., Cantore, P.L. Capasso, F. and Senatore, F., 2005. Antibacterial activity of *Cuminum cyminum* and *Carum carvi* essential oils. *Journal of Agricultural and Food Chemistry*, 53: 57-61.
- Kalemba, D. and Kunicka, A., 2003. Antibacterial and antifungal properties of essential oils. *Current Medicinal Chemistry*, 10: 813-829.
- Karim, A., Pervez, M. and Bhatty, M.K., 1997. Studies on the essential oils of the Pakistani species of the familie Umbelliferae, part 10. *Bunium persicum* Boiss. (Sah Zira) seed oil. *Pakistan Journal of Scientific and Industrial Research*, 20(2): 106-108.
- Khajeh, M., Yamini, Y., Sefidkon, F. and Bahramifar, N., 2004. Comparison of essential oil composition of *Carum copticum* obtained by supercritical carbon dioxide extraction and hydrodistillation methods. *Food Chemistry*, 86: 587-591.
- Kordali, S., Kotan, R., Mavi, A., Cakir, A., Ala, A. and Yildirim, A., 2005. Determination of the chemical composition and antioxidant activity of the essential oil of *Artemisia dracunculus* and of the antifungal and antibacterial activities of Turkish *Artemisia absinthium*, *A. dracunculus*, *Artemisia santonicum* and *Artemisia spicigera* essential oils. *Journal of Agricultural and Food Chemistry*, 53: 9452-9458.
- Kotzé, M. and Elof, J.N., 2002. Extraction of antibacterial compound from *Combretum microphyllum* (Combretaceae). *South African Journal of Botany*, 68: 62-67.
- Kumar, P. and Baslas, R.K., 1978. Chemical examination of essential oil of the seeds of *Cuminum cyminum*. *Indian Perfumer*, 22: 164-165.
- Moghadamzadeh, A., Faridi, P. and Ghasemi, Y., 2007. *Carum copticum* Benth & Hook. essential oil chemotypes. *Food Chemistry*, 100: 1217-1219.
- Pae, H.O., Oh, H., Yun, Y.G., Oh, G.S., Jang, S.I., Hwang, K.M., Kwon, T.O., Lee, H.S. and Chung, H.T., 2002. Imperatorin, a furanocoumarin from *Angelica dahurica* (Umbelliferae), induces cytochrome c-dependent apoptosis in human promyelocytic leukaemia, HL-60 cells. *Pharmacology Toxicology*, 91: 40-48.
- Pillai, S.K., Moellering, C. and Eliopoulos, G.M., 2005. Antimicrobial combinations. 365-373, In: V. Lorian, (ed.), *Antibiotic in laboratory medicine*, Lippincott Williams & Wilkins, Philadelphia, 922p.

Synergistic antibacterial activity of the essential oils from three medicinal plants against some important food-borne pathogens by microdilution method

F. Oroojalian¹, R. Kasra-Kermanshahi^{2*}, M. Azizi³ and M.R. Bassami⁴

1- MSc Student, Microbiology Division, Biology Department, Faculty of Science, Isfahan University, Isfahan, Iran

2*- Corresponding author, Microbiology Division, Biology Department, Faculty of Science, Alzahra University, Tehran, Iran,
E-mail: rkasra@yahoo.com

3- Department of Horticulture, College of Agriculture, Ferdowsi University of Mashhad, Iran

4- Biotechnology Division, Faculty of Veterinary Medicine, Ferdowsi University of Mashhad, Iran

Received: June 2009

Revised: September 2009

Accepted: October 2009

Abstract

Essential oils of three medicinal plants species, including *Carum copticum* (L.) C. B. Clarke, *Bunium persicum* (Boiss.) B. Fedtsch. and *Cuminum cyminum* L., were obtained by hydrodistillation and their constituents were analyzed by GC and GC/MS using retention indices and fragmentation patterns. The antibacterial effects (MIC and MBC) of the essential oils were assessed on several food-borne pathogens, namely *Staphylococcus aureus*, *Bacillus cereus*, *Escherichia coli* O157: H7, *Salmonella enteritidis* and *Listeria monocytogenes* by microdilution technique using ELISA reader. Because of the combinatory usage of *Bunium persicum* and *Cuminum cyminum* in folk medicine, the affect of essential oil on food organoleptic properties and MIC values of the plants, interaction of *Bunium persicum* and *Cuminum cyminum* essential oils were also studied by FIC_{index} determination using modified dilution checkboard method. The results showed that there are noticeable differences between the essential oils as their constituents as concerned, while ρ -cymen and γ -terpinene detected in all essential oils in different percentage. The main components of essential oils of *C. copticum* were thymol (48.4%), ρ -cymene (21.8%) and γ -terpinene (21.3%). The major constituents of *B. persicum* were γ -terpinene (44.2%), cuminaldehyde (16.9%), γ -terpinen-7-al (10.5%), and ρ -cymen (8%) while those of *C. cyminum* were cuminaldehyde (30.2%), ρ -cymene (14.1%), γ -terpinene (12.8%), and safranal (9.4%). The ranges of minimum inhibitory concentration of the oils were 0.03-0.5, 0.18-3.0, and 0.37-3.0 mg/ml, respectively, for *C. copticum*, *B. persicum* and *C. cyminum*. Moreover, the combination of *B. persicum* and *C. cyminum* essential oils confirmed synergistic and additive activities against the pathogens. In conclusion, although the MIC of *Bunium persicum* and *Cuminum cyminum* essential oils were lower than *C. copticum*, but combinatory usage of these essential oils especially against gram-positive bacteria produced promising results. So application of these essential oils is recommended in combination as an efficient and complementary method for control of food borne pathogens with lower side effects on organoleptic properties of food.

Key words: *Carum copticum* (L.) C. B. Clarke, *Bunium persicum* (Boiss.) B. Fedtsch., *Cuminum cyminum* L., antibacterial activity, microdilution technique, food-borne pathogens.